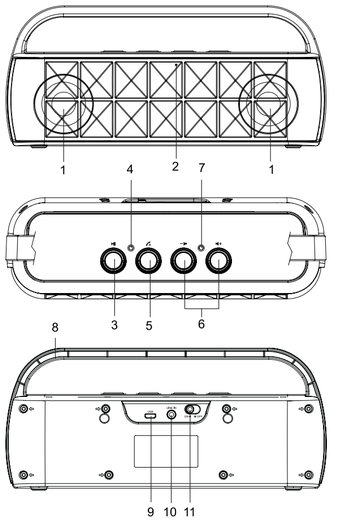
muse

FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
PT Manual de utilização
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
IT Manuale di istruzioni
NL Handleiding

M-560 BT / M-560 BTW



FR Lire attentivement les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.
GB Please read the instruction carefully before operating the unit.
PT Leia atentamente este manual antes de qualquer utilização.
DE Lesen Sie sich bitte diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.
ES Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.
IT Leggete attentamente il manuale prima dell'uso.
NL Lees aandachtig de handleiding voor u het toestel bedient.

FR ENCEINTE PORTABLE BLUETOOTH

EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES

1. Haut-parleurs
2. Microphone
3. ⏯ Couplage Bluetooth, Lecture/ Pause
4. Ⓑ Indicateur Bluetooth (Bleu pour le mode Bluetooth, jaune pour le mode Entrée de ligne)
5. Accepter un appel / transférer un appel / rappeler un numéro / terminer un appel
6. ⏭ / ◀+ Réglage du volume
7. Indicateur de charge (rouge pour le chargement, vert pour chargement terminé)
8. Poignée de transport
9. Prise micro-USB pour le hargement
10. Entrée auxiliaire (**LINE IN**)
11. Interrupteur d'alimentation **M/A**

ALIMENTATION

Ce lecteur est équipé d'une batterie lithium-polymère rechargeable intégrée. Chargez la batterie pendant au moins quatre heures avant d'utiliser l'appareil pour la première fois.
Pour charger la batterie interne, connectez la plus petite extrémité du câble USB fourni sur la prise micro USB et l'autre extrémité sur une prise alimentée par USB sur votre ordinateur ou sur une alimentation CA (non fournie). L'indicateur de charge passe du ROUGE au VERT lorsque la batterie est tout à fait chargée.

Avertissements:
- Lors de l'utilisation de la batterie intégrée, la température ambiante doit être comprise entre 5°C et 35°C.
- Afin d'allonger la durée de vie de la batterie intégrée, veuillez la recharger à une température d'intérieur.
- La batterie intégrée de cet appareil peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure chimique en cas d'utilisation incorrecte. Ne démontez pas la batterie, ne la chauffez pas à plus de 130°C et ne la jetez pas au feu.
- N'exposez pas la batterie à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles.
- Ne jetez pas les piles au feu !
- N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.
- Lorsque la batterie est faible, l'indicateur Bluetooth clignotera en bleu (mode Bluetooth uniquement) et sonnera deux fois (mode Bluetooth et entrée de ligne) toutes les 30 secondes. L'unité passera automatiquement en mode veille lorsque la batterie sera trop faible pour fonctionner.

ATTENTION: Risque d'explosion si les piles ne sont pas insérées correctement. Utilisez uniquement des piles identiques ou de type équivalent.

UTILISATION

Le mot *Bluetooth*® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciale déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés deleurs titulaires respectifs.

Coupler un appareil Bluetooth
1. Positionnez l'interrupteur **ON/OFF** sur la position ON pour allumer l'unité; L'indicateur Bluetooth Ⓑ clignotera lentement en bleu, et après 20 secondes, il commencera à clignoter rapidement pour indiquer qu'il est en mode couplage.
2. Sur l'appareil Bluetooth, activez le Bluetooth et sélectionnez « M-560BT » dans la liste des appareils. (consultez le manuel d'instruction de l'appareil pour les détails de connexion). Si l'appareil Bluetooth vous demande un mot de passe, utilisez '0000'. Certains appareils Bluetooth vous demanderont d'accepter la connexion. Si les unités sont correctement couplées, le haut parleur bippera deux fois. Si le couplage échoue, l'indicateur Bluetooth clignotera lentement.

Astuce:
Si vous souhaitez connecter votre enceinte Bluetooth à un autre appareil Bluetooth, vous devez déconnecter l'appareil actuellement connecter avant de pouvoir suivre les étapes ci-dessus pour établir une nouvelle connexion.
3. Si le couplage échoue, procédez ainsi:
Tenez la touche ⏯ appuyée jusqu'à ce que l'indicateur Bluetooth clignote rapidement pour passer en mode de couplage. Sur l'appareil Bluetooth, activer le Bluetooth et sélectionnez 'M-560BT' dans la liste des appareils (voir l'étape 2 plus haut)

- Sur certains appareils, comme les ordinateurs, une fois couplé, vous devrez sélectionner l'unité dans le menu Bluetooth et choisir « utiliser comme un dispositif audio (Stéréo) » ou une phrase similaire.
- Le couplage reste intact lorsque l'unité et/ou l'appareil Bluetooth sont amenées hors de la portée de liaison. Une connexion active sera rétablie lorsque votre appareil Bluetooth revient dans la portée.
- Lorsque vous rallumez l'unité, elle essayera automatiquement de reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.

Utiliser un appareil Bluetooth
1. Positionnez l'interrupteur **ON/OFF** sur la position ON pour allumer l'unité. Avec une unité couplée, (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et il diffusera du son par le biais de l'enceinte M-560BT.
2. Appuyez sur la touche ⏯ pour mettre la lecture en pause. Touchez à nouveau pour reprendre la lecture.
3. Réglez le volume à l'aide des touches de volume ⏭ / ◀+ . Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil sur lequel vous êtes couplé.

Remarque: L'indicateur Bluetooth s'allumera en bleu continu pendant la lecture.

Recevoir un appel / passer un appel
Cette unité est équipée d'un microphone intégré(situé derrière la grille du haut parleur), qui vous permet de passer ou terminer des appels d'un téléphone portable connecté sur cette unité. Assurez-vous que votre téléphone avec le Bluetooth activé soit connecté sur l'unité. Lorsque vous recevez un appel sur le téléphone portable, vous entendrez une tonalité d'appel entrant sur l'unité.

1. Appuyez sur la touche pour répondre à l'appel entrant.
2. Appuyez sur la touche de nouveau pour terminer l'appel.
3. Pour rejeter l'appel entrant, tenez la touche appuyée.
4. Pour transférer un appel entre le téléphone portable et l'unité, tenez la touche appuyée pendant un appel.
5. Pour appeler le dernier numéro composé dans la mémoire du téléphone portable, appuyez sur la touche deux fois.

Remarque:
- La fonction rappel n'est pas disponible s'il n'y a pas de fonction d'enregistrement des appels sur votre téléphone portable.
- Ce système ne fonctionnera pas ou risque de mal fonctionner avec certains téléphones portables / lecteurs audio Bluetooth.
- Si la conversation n'est pas claire, essayez de vous rapprocher du microphone (situé derrière la grille du haut parleur).

Utiliser la prise d'entrée de ligne
1. Appuyez sur la touche pour mettre l'unité en marche.
2. Insérez une extrémité du câble audio (non fourni) sur la prise LINE OUT ou casque de votre appareil audio externe et l'autre extrémité dans la prise LINE IN à l'arrière du M-560BT; l'unité passera automatiquement en mode Entrée de ligne. La couleur de l'indicateur Bluetooth passera au jaune, pour indiquer l'unité est en mode Entrée de ligne.
3. Commencez la lecture de l'unité externe et le son émis par l'unité externe sera diffusé par les enceintes du M-560BT.
4. Ajustez le volume sonore au niveau désiré.
5. Pour arrêter la lecture, déconnectez le câble d'entrée de ligne de la prise d'entrée de ligne; l'unité passera automatiquement en mode Bluetooth.

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

En cas de problème avec cette unité, vérifiez ce qui suit avant de demander une réparation:

Pas de courant
- l'appareil n'est pas allumé, positionnez l'interrupteur **ON/OFF** sur la position ON pour allumer l'unité.
- Assurez-vous que l'unité soit chargée.

Pas de son - général
- Le volume de l'appareil externe est réglé au minimum, augmentez le volume.
- Le volume du M-560BT est réglé au minimum, augmentez le volume.
- Le câble audio est branché, débranchez le câble si vous n'utilisez pas la fonction d'entrée de ligne.

L'appareil Bluetooth ne peut pas se coupler ou se connecter à l'unité.
- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth de votre appareil. Consultez le manuel d'utilisation de votre appareil pour activer la fonction Bluetooth.
- L'unité n'est pas en mode couplage. Tenez la touche ⏯ appuyée jusqu'à ce que l'indicateur Bluetooth clignote rapidement.
- L'unité est déjà connectée à un autre appareil Bluetooth; déconnectez cet appareil et réessayez.

SPÉCIFICATIONS

GÉNÉRALITÉS
Puissance de sortie: 2 x 5W
Dimensions: 25.2x 8 x11.2 cm
Poids: 0.65 kg

PILES RECHARGEABLES
Type de batterie: Batterie polymère Lithium 3,7V 1000mAh
Tension de chargement: 5V CC 500mA
Durée de fonctionnement: Environ 8 heures à 50% du volume après chargement complet
Temps de chargement: Environ 3,5 heures

BLUETOOTH
Version Bluetooth: V3,0 avec EDR
Distance de fonctionnement: Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

Les caractéristiques et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

CONSIGNES DE SECURITE

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne démontez pas l'appareil. Aucune pièce interne n'est réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.

Le symbole de l'éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.

Le point d'exclamation situé à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'instructions importantes dans la documentation accompagnant l'appareil.

AVERTISSEMENT:
- Veillez à assurer une ventilation suffisante et ne couvrez pas les orifices de ventilation de l'appareil.
- Ne placez pas de bougie sur ou à proximité de l'appareil.
- Utilisez cet appareil dans des climats tempérés.
- Veillez à ne pas exposer votre appareil aux éclaboussures.
- Prévoyez un espace de 5 cm minimum autour de l'appareil pour assurer une ventilation suffisante.
- Ne placez pas de récipient rempli de liquide, tel qu'un vase, sur l'appareil.
- La plaque signalétique se trouve à l'arrière de l'appareil.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles.
- Ne jetez pas les piles au feu !
- N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.

Si à l'avenir vous désirez vous débarrasser de cet appareil, veuillez noter que les appareils électriques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Renseignez-vous pour connaître le centre de recyclage le plus proche. Consultez les autorités locales ou votre revendeur pour plus de détails (directive sur les déchets des équipements électriques et électroniques).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

GB PORTABLE BLUETOOTH SPEAKER

LOCATION OF CONTROLS

1. Speakers
2. Microphone
3. ⏯ Bluetooth pairing, Play/Pause Button
4. Ⓑ Bluetooth indicator (Blue for Bluetooth mode, yellow for LINE IN mode)
5. Receive call/ Transfer call/ Redial call/ End call
6. ⏭ / ◀+ Adjust volume
7. Charging indicator (Red for charging; Green for fully charged)
8. Handle
9. Micro USB jack for charging
10. **LINE IN** jack
11. Power **ON/OFF** switch

Warnings:
- While using the built-in battery, the environmental temperature should be 5°C (41°F) to 35°C (95°F).
- The built-in battery in this device may present a risk of fire or chemical burn if mistreated. Do not disassemble, heat above 100°C (212°F), or incinerate.
- To get the longest service life of the built-in battery, charge at indoor-temperature.
- Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
- Do not throw batteries in fire!
- Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- When the battery is low, the Bluetooth indicator will blink blue (Bluetooth mode only) and beep twice (Bluetooth mode & Line in mode) every 30 seconds. The unit will switch to standby mode automatically when the battery is too low to work.

CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

OPERATION

The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Pairing a Bluetooth Device
1. Slide the **ON/OFF** switch to ON position to turn on the unit; the Bluetooth Ⓑ indicator will slowly blink blue, and then after 20 seconds, it will start blinking rapidly to indicate it is in Pairing mode.
2. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "M-560BT" from the Device List. (Refer to the user manual of the device to be connected for detailed operations.) If the Bluetooth device prompts for a passcode, use'0000". Some Bluetooth devices will ask you to accept the connection. If the units are paired properly, the speaker will beep twice. If it failed, the Bluetooth indicator will blink slowly.

Tip: If you want to connect your Bluetooth speaker to another Bluetooth audio device, you need to disconnect current device first and follow the steps above to make a new connection.

3. If the pairing fails, perform the following:
Press and hold the ⏯ button until the Bluetooth indicator blinks quickly to enter the Pairing mode. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "M-560BT" from the Device List (see step 2 above).

- On some devices such as computers, once paired you must select the unit from the Bluetooth menu and choose "Use as Audio Device (stereo)" or similar.
- Pairing remains intact when the unit and/or your Bluetooth device is taken out of communication range. An active connection will be re-established when your Bluetooth device returns within range.
- When the unit is turned on again, it will automatically try to reconnect with the most recently paired Bluetooth device.

Using a Bluetooth Device
1. Slide the **ON/OFF** switch to ON position to turn on the unit. With a unit paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the M-560BT's speakers.
2. Press the ⏯ button to pause playback. Press again to resume playback.
3. Adjust the volume using the ⏭ / ◀+ Volume buttons. You can also adjust the volume on the device to which you are paired.

Note: The Bluetooth indicator will light solid blue during playback.

Receiving/Dialing a Phone Call
This unit is equipped with a built-in microphone (located at front behind the speaker grill), which allows you to make or end calls of a connected mobile phone through this unit. Make sure your Bluetooth-enabled mobile phone is paired with the unit. When there is an incoming call to the connected mobile phone, you will hear an incoming call alert tone from the unit.

1. Press the button to answer the incoming call.
2. Press the button again to end call.
3. To reject the incoming call, press and hold the button.
4. To transfer the sound between the mobile phone and the unit, press and hold the button during a call.
5. To redial the last number retained in the memory of the mobile phone, press the button twice.

Notes:
- Re-dialing function is unavailable if there is no dial record feature in your mobile phone.
- This unit will not operate or may operate improperly with some Bluetooth mobile phones/audio players.
- If the conversation is not clear, try to move closer to the microphone (located at front behind the speaker grill).

Using the Line In Jack
1. Slide the **ON/OFF** switch to ON position to turn on the unit.
2. Insert one end of an audio cable (not included) into the LINE OUT or Headphone jack on your external audio unit and the other end into the LINE IN jack on the rear of the M-560BT; the unit will automatically switch to Line In mode. The Bluetooth indicator's color will change to yellow, indicating that the unit is in Line In mode.
3. Start playback of the external unit and the external audio unit's output sound will be heard through the M-560BT's speakers.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, disconnect the line in cable from the Line In jack; the unit will switch to Bluetooth mode automatically.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Should this unit exhibit a problem, check the following before seeking service:

No Power
- Power is not on; Slide the **ON/OFF** switch to ON position to turn on the unit.
- Make sure the battery is recharged.

No Sound – General
- External device's volume is set to minimum; raise volume.
- The M-560BT's volume is set to minimum; raise volume.
- The audio cable is plugged in. Unplug cable if not using Line In function.

The Bluetooth device cannot pair or connect with the unit.
- You have not activated the Bluetooth function of your device. Refer to the user manual of your device to activate Bluetooth function.
- The unit is not in pairing mode. Press and hold the ⏯ button until the Bluetooth indicator blinks fast.
- The unit is already connected with another Bluetooth device; disconnect that device and then try again.

SPECIFICATIONS

GENERAL
Output Power: 2 x 5W
Dimensions: 25.2x 8 x 11.2cm
Weight: 0.65 kg

RECHARGEABLE BATTERY
Battery Type: 3.7V 1000mAh Lithium Polymer Battery
Charging voltage: DC 5V 500mA
Operating Time: Approx. 8 hours at 50% volume after fully charged
Charging Time: Approx. 3.5 hours

BLUETOOTH
Bluetooth Version: V3.0 with EDR
Working Distance: Up to 10 meters measured in open space(wall and structures may affect range of device)

Specifications are subject to change without notice.

SAFETY INSTURCTIONS

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

CAUTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover (or back). There are no user serviceable parts inside the unit. Refer all servicing to qualify personnel.

The lightening flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of " dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

WARNING!
- The ventilation should not be impeded by covering the ventilation openings with items such as newspapers, table-cloths, curtains, etc.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- The use of apparatus in moderate climates.
- The apparatus should not be exposed to dripping or splashing.
- Ensure a minimum distance of 5cm around the apparatus for sufficient ventilation.
- Do not place objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.
- The marking plate is located on the back of unit.
- Under the influence of electrical fast transient or/and electrostatic phenomenon, the product may malfunction and require user to power reset.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.(Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

PT CAIXA DE SOM BLUETOOTH PORTÁTIL

DESCRIÇÃO DO APARELHO

1. Caixa de som principais
2. Microfone
3. ⏯ Pareamento Bluetooth, Botão Reproduzir/Pausar
4. Ⓑ Indicador Bluetooth (azul para o modo de Bluetooth, amarelo para modo POR FIO/LINE IN)
5. Receber chamadas / Transferir chamadas/ Rediscar chamadas / Terminar chamadas
6. ⏭ / ◀+ Ajustador de volume
7. Indicador de bateria (Vermelho quando carregando; Verde quando completamente carregado)
8. Alça de transporte
9. Conector Micro USB para recarga
10. Tomada de entrada Aux (**LINE IN**)
11. Interruptor de Energia (**ON/OFF**)

ALIMENTAÇÃO

O aparelho vem equipado com uma bateria recarregável de Lítio-Polímero. Recarregue a bateria por pelo menos quatro horas antes de usar o aparelho pela primeira vez.
Para recarregar a bateria interna, conecte a menor ponta do cabo USB que acompanha o produto no conector Micro USB e a outra ponta em um conector USB energizado no seu computador ou em uma fonte de tomada (não fornecida). O indicador de carregamento mudará de vermelho para verde quando a bateria estiver totalmente carregada.

Avisos:
- Enquanto utiliza a bateria integrada, a temperatura ambiental deverá ser entre 5°C (41°F) e 35°C (95°F).
- Para obter a maior duração possível da bateria integrada, carregue a temperaturas de interior.
- A bateria integrada deste dispositivo pode apresentar risco de fogo ou queimaduras químicas se não for devidamente manuseada. Não a desmonte, não a exponha a temperaturas superiores a 100°C (212°F) e não a incinere.
- Cumpra as regras ambientais relativamente à disposição de pilhas usadas.
- Não atire pilhas para o fogo!
- Não exponha as pilhas a um calor excessivo, como por exemplos aos raios solares, ao fogo e a outras fontes de calor similares.
- Quando a bateria estiver fraca, o indicador de Bluetooth irá piscar em azul (apenas no modo de bluetooth) e um aviso sonoro será reproduzido duas vezes (Modo se Bluetooth e Modo POR FIO/Line In) a cada 30 segundos. O aparelho entrará no modo de espera automaticamente quando a bateria estiver muito fraca.

ATENÇÃO: Riscos de explosão se as pilhas não forem inseridas corretamente. Utilize apenas pilhas idênticas ou de tipo equivalente.

UTILIZAÇÃO

O nome *Bluetooth*® e logotipos são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e quaisquer usos destas marcas pela New One S.A.S estão licenciados. Outras marcas e nomes registrados pertencem aos seus respectivos proprietários.

Pareando um dispositivo com Bluetooth
1. Coloque o interruptor **ON/OFF** (LIGA/DESLIGA) na posição **ON** (LIGA), para ligar o aparelho; O indicador de Bluetooth Ⓑ piscará lentamente na cor azul, e depois de 20 segundos começará a piscar rapidamente, indicando que o aparelho está em modo de Pareamento.
2. No dispositivo com Bluetooth, ative o Bluetooth e selecione "M-560BT" na Lista de Dispositivos. (Consulte o manual de instruções do dispositivo que estiver sendo conectado para mais detalhes). Caso o dispositivo com bluetooth solicite uma senha, utilize "0000". Alguns dispositivos com Bluetooth solicitarão que você aceite a conexão. Caso os aparelhos tenham sido pareados corretamente, a caixa de som emitirá dois alertas sonoros. Caso tenha falhado, o indicador Bluetooth voltará a piscar devagar.

Dica: Caso você queira conectar a sua caixa de som Bluetooth a outro dispositivo com Bluetooth, você precisará desconectar o dispositivo atualmente conectado primeiro, e então seguir os passos acima para realizar a nova conexão.

3. Caso o pareamento falhe, faça o seguinte:
Mantenha o botão ⏯ pressionado até que o indicador Bluetooth comece a piscar rapidamente, entrando assim no modo de Pareamento. No dispositivo com Bluetooth, ative o Bluetooth e selecione "M-560BT" na lista de dispositivos (consulte o passo 2 acima).

- Em alguns dispositivos, como computadores, uma vez pareado, você precisará selecionar o aparelho em um Menu Bluetooth e escolher "Utilizar como Dispositivo de Áudio (estéreo)" ou semelhante.
- O pareamento permanecerá intacto quando o aparelho ou o seu dispositivo com Bluetooth for retirado da área de comunicação. Uma conexão ativa será restabelecida quando o dispositivo com Bluetooth voltar à área de alcance.
- Quando o aparelho for ligado novamente, ele tentará automaticamente se reconectar ao dispositivo de Bluetooth com o qual ele tenha sido mais recentemente pareado.

Utilizando um dispositivo com Bluetooth
1. Coloque o interruptor **ON/OFF** (LIGA/DESLIGA) na posição **ON** (LIGA), para ligar o aparelho. Com o aparelho pareado (veja seção anterior), utilize o seu dispositivo com Bluetooth e o seu som poderá ser escutado através das caixas de som do M-560BT.
2. Pressione o botão ⏯ para pausar uma reprodução. Pressione novamente para continuar uma reprodução.
3. Ajuste o volume através dos botões de Volume ⏭ / ◀+. Você também poderá ajustar o volume através do dispositivo com o qual você estiver pareado.

Observação: O indicador de Bluetooth ficará estático em azul durante a reprodução.

Recebendo/Realizando uma Chamada de Telefone
Este aparelho vem equipado com um microfone interno (localizado na frente, logo atrás da grade do alto falante), o que lhe permite realizar ou terminar chamadas de um dispositivo móvel conectado por este aparelho. Certifique-se de que o seu telefone com Bluetooth esteja pareado com este aparelho. Quando uma chamada estiver sendo recebida no telefone conectado, você escutará o tom de alerta através das caixas de som.

1. Pressione o botão para atender a chamada que estiver sendo recebida.
2. Pressione o botão novamente para terminar a chamada.
3. Para rejeitar uma chamada, mantenha o botão pressionado.
4. Para transferir o som de uma chamada entre o telefone móvel e o aparelho, mantenha o botão pressionado durante uma chamada.
5. Para re-discar o último número guardado na memória do seu telefone móvel, pressione o botão duas vezes.

Observação:
- A função de re-discagem não estará disponível caso não exista a função de registro de chamadas no seu telefone móvel.
- Este aparelho não funcionará ou funcionará de forma incorreta em alguns telefones móveis e aparelhos de áudio equipados com Bluetooth.
- Caso a qualidade de conversa não esteja clara, tente se aproximar do microfone (localizado na frente, logo atrás da grade do alto falante).

Utilizando o Conector de Entrada
1. Pressione o botão para ligar o aparelho.
2. Insira uma das pontas do fio de áudio (não incluso) no conector SAÍDA ou fone de ouvido do seu aparelho de áudio externo e a outra ponta no conector de ENTRADA na parte de trás do M-560BT; o aparelho trocará automaticamente para o modo de FIO DE ENTRADA. A cor do indicador de Bluetooth mudará para amarelo, indicando que o aparelho está no modo de Fio de Entrada.
3. Inicie a reprodução do aparelho externo e o som gerado pelo aparelho de som externo será escutado através das caixas de som do M-560BT.
4. Ajuste o volume sonoro para o nível pretendido.
5. Para interromper a reprodução, desconecte o Fio de Entrada do conector do Fio de Entrada; o aparelho trocará para o modo de Bluetooth automaticamente.

GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Caso este aparelho apresente um problema, verifique as seguintes soluções antes de contactar um técnico:

Não funciona
- Com o aparelho desligado; Coloque o interruptor **ON/OFF** (LIGA/DESLIGA) na posição **ON** (LIGA), para ligar o aparelho.
- Certifique-se de que a bateria está recarregada.

Sem som - Geral
- O nível de volume do dispositivo externo está no mínimo; aumente o volume.
- O nível de volume to M-560BT está no mínimo; aumente o volume.
- Um fio de áudio está conectado. Desconecte o fio caso a função Fio de Entrada não esteja sendo utilizada.

O dispositivo Bluetooth não consegue parear ou conectar ao aparelho.
- Você não ativou a função de Bluetooth do seu dispositivo. Consulte o manual de instruções do seu dispositivo para ativar a função de Bluetooth.
- O aparelho não está no modo de pareamento. Mantenha o botão ⏯ pressionado até que o indicador comece a piscar rapidamente.
- O aparelho já está conectado a outro dispositivo com Bluetooth; desconecte esse dispositivo e tente novamente.

ESPECIFICAÇÕES

GERAL
Potência: 2 x 5W
Dimensões: 25,2 x 8 x 11,2 cm
Peso: 0,65 kg

BATERIA RECARREGÁVEL
Tipo de Bateria: Bateria de Polímero de Lítio de 3,7V 1000mAh
Tensão de Carga: 5V DC 500mA
Tempo de Funcionamento: Aprox. 8 horas com o volume em 50% depois de uma recarga completa.
Tempo de recarga: Aprox. 3,5 horas

BLUETOOTH
Versão do Bluetooth: V3.0 com EDR
Distância de Funcionamento: Até 10 metros, medido em espaço aberto (paredes e estruturas poderão afetar a distância de funcionamento do dispositivo).

O desenho e as especificações estão sujeitas a mudanças sem aviso prévio.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATENÇÃO: Para reduzir o risco de choque elétrico, não desmonte o aparelho. Nenhuma peça interna pode ser reparada pelo utilizador. Confie todas as reparações a um técnico qualificado.

O símbolo do relâmpago com uma seta situado no interior de um triângulo destina-se a alertar o utilizador para a presença de uma "tensão perigosa" no aparelho.

O ponto de exclamação situado no interior de um triângulo alerta o utilizador para a existência de instruções importantes na documentação que acompanha o aparelho.

AVISO:
- Certifique-se de que assegura uma ventilação suficiente e não tapa os orifícios de ventilação do aparelho.
- Não coloque velas sobre ou na proximidade do aparelho.
- Utilize este aparelho em climas temperados.
- Certifique-se de que não expõe o aparelho a salpicos.
- Preveja um espaço mínimo de 5 cm à volta do aparelho para garantir uma ventilação suficiente.
- Não coloque qualquer recipiente com líquido, como uma jarra, sobre o aparelho.
- A placa sinalética encontra-se na parte de trás do aparelho.
- Cumpra as regras ambientais relativamente à disposição de pilhas usadas.
- Não atire pilhas para o fogo!
- Não exponha as pilhas a um calor excessivo, como por exemplos aos raios solares, ao fogo e a outras fontes de calor similares.
- Sobre o efeito de fenómenos eléctricos transitórios e/ou electrostáticos, o produto pode apresentar avarias e pode ser necessário proceder à reinicialização.

Se no futuro pretender deitar fora este aparelho, note que os aparelhos eléctricos não devem ser lançados nas lixeiras de resíduos domésticos. Informe-se para conhecer o centro de reciclagem mais próximo. Consulte as autoridades locais ou o seu revendedor para mais detalhes (Directiva sobre os resíduos dos equipamentos eléctricos e electrónicos).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

DE TRAGBARER BLUETOOTH-LAUTSPRECHER

BESCHREIBUNG DES GERÄTES

1. Haupt-Lautsprecher
2. Mikrofon
3. ⏯ Bluetooth-Verbindung, Wiedergabe/Pause
4. Ⓑ Bluetooth-Anzeige (blau im Bluetooth-Modus, geb im LINE-IN-Modus)
5. Anruf annehmen / Anruf weiterleiten / Wahlwiederholung / Anruf beenden
6. ⏭ / ◀+ Einstellen der Lautstärke
7. Ladeanzeige (rot für aufladen; grün für voll aufgeladen)
8. Tragegriff
9. Micro-USB-Port zum Aufladen
10. **LINE-Eingang**
11. Taste **ON/OFF** (EIN/AUS)

STROMVERSORGUNG

Das Gerät wird über eine integrierte, wiederaufladbare Lithium-Polymer-Batterie betrieben. Laden Sie die integrierte Batterie mindestens vier Stunden lang auf, bevor Sie das Gerät das erste Mal verwenden.
Um die Batterie aufzuladen, verbinden Sie das kleinere Ende des mitgelieferten USB-Kabels mit dem Micro-USB-Port und das andere Ende mit einem stromführenden USB-Port Ihres Computers oder mit einem AC Netzteil (nicht enthalten).
Die Ladeanzeige wechselt von rot nach grün, sobald der Akku voll aufgeladen ist.

Warnungen:
- Bei Verwendung des eingebauten Akkus sollte die Umgebungstemperatur zwischen 5°C (41°F) und 35°C (95°F) betragen.
- Um eine maximale Lebensdauer des eingebauten Akkus zu erzielen, laden Sie ihn möglichst bei Zimmertemperatur auf.
- Der in diesem Gerät eingebaute Akku kann bei falscher Verwendung eine Gefahrenquelle von Feuer oder chemischer Verbrennung darstellen. Nicht zerlegen, über 100°C (212°F) erhitzen oder verbrennen.
- Bitten achten Sie beim Entsorgen der verbrauchten Batterien auf den Umweltschutz.
- Werfen Sie niemals Batterien ins Feuer!
- Setzen Sie die Batterien keiner übermäßigen Wärme aus, wie zum Beispiel der Sonneneinstrahlung, dem Feuer oder sonstigen ähnlichen Wärmequellen.
- Bei niedrigem Batteriestatus blinkt die Bluetooth-Anzeige blau (nur im Bluetooth-Modus) und es ertönen alle 30 Sekundenzwei Signaltöne (Bluetooth-/Line-In-Modus). Ist der Batteriestatus für den Betrieb des Geräts zu niedrig, schaltet das Gerät automatisch in den Standby-Modus um.

ACHTUNG: Wenn die Batterien nicht richtig eingelegt sind, besteht Explosionsgefahr. Verwenden Sie nur gleiche oder gleichwertige Batterietypen.

BEDIENUNG

Der *Bluetooth*®-Markenname und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Marken durch die Firma New One S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markennamen sind Eigentum ihrer der jeweiligen Besitzer.

Verbindungsaufbau mit einem Bluetooth-Gerät
1. Schieben Sie den Regler **ON/OFF** (EIN/AUS) auf die Position **ON** (EIN), um das Gerät einzuschalten. Die Bluetooth-Anzeige Ⓑ blinkt langsam blau. Nach 20 Sekunden fängt die Anzeige an schnell zu blinken und weist darauf hin, dass der Kopplungsmodus aktiviert ist.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "M-560BT" in der Geräteliste. (Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung des jeweiligen Geräts für detaillierte Bedienungsschritte zum Verbindungsaufbau.) Wenn das Bluetooth-Gerät Sie zur Eingabe eines Schlüssels auffordert, geben Sie bitte "0000" ein. Manche Bluetooth-Geräte erfordern es zudem, dass die Verbindung bestätigt wird. Wenn der Verbindungsaufbau erfolgreich ist, gibt der Lautsprecher einen zweifachen Signalton aus. Wenn er fehlgeschlagen ist, fängt die Bluetooth-Anzeige an langsam zu blinken.

Tipp: Wenn Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher mit einem anderen Bluetooth-Audio-Gerät verbinden möchten, müssen Sie das zurzeit verbundene Gerät zunächst trennen und die oben beschriebenen Schritte erneut ausführen, um eine neue Verbindung herzustellen.

3. Wenn der Verbindungsaufbau nicht erfolgreich war, führen Sie die folgenden Schritte aus:
Halten Sie die Taste ⏯ solange gedrückt, bis die Bluetooth-Anzeige anfängt schnell zu blinken, um in den Verbindungsmodus zu gelangen. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "M-560BT" in der Geräteliste (siehe Schritt 2 weiter oben).

- Auf einigen Geräten wie z. B. Computern müssen Sie bei bestehender Verbindung das Gerät aus dem Bluetooth-Menü wählen und als Audiogerät aktivieren.
- Die Verbindung bleibt bestehen, wenn das Bluetooth-Gerät außer Reichweite bzw. ausgeschaltet ist. Eine aktive Verbindung wird dann wieder hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät sich wieder in Reichweite befindet.
- Wird das Gerät erneut eingeschaltet, versucht es automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Bluetooth-Gerät zu verbinden.

Verwenden eines Bluetooth-Geräts

1. Schieben Sie den Regler **ON/OFF** (EIN/AUS) auf die Position **ON** (EIN), um das Gerät einzuschalten. Bei bestehender Verbindung (siehe voriger Absatz) können Sie das Bluetooth-Gerät bedienen und den Ton über das M-560BT wiedergeben.
2. Betätigen Sie die Taste ⏯ , um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Taste erneut, um mit der Wiedergabe fortzufahren.
3. Stellen Sie die Lautstärke mithilfe der Lautstärketasten ➖ / ➕ ein.Sie können die Lautstärke auch direkt auf dem Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt wurde, einstellen.

Hinweis: Während der Wiedergabe leuchtet die Bluetooth-Anzeige blau.

Empfangen / Tätigen eines Telefonanrufs

Dieses Gerät ist mit einem eingebauten Mikrofon (an der Vorderseite hinter der Lautsprecherabdeckung) versehen, das es Ihnen ermöglicht Telefonate über verbundene Mobiltelefone zu tätigen. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Bluetooth-fähiges Mobiltelefon mit dem Gerät verbunden ist. Wenn ein eingehender Anruf auf dem verbundenen Mobiltelefon vorliegt, werden Sie einen Signalton hören.

1. Betätigen Sie die Taste , um den eingehenden Anruf anzunehmen.
2. Betätigen Sie die Taste erneut, um den Anruf zu beenden.
3. Um den Anruf abzuweisen, halten Sie die Taste gedrückt.
4. Um die Tonausgabe zwischen dem Mobiltelefon und dem Gerät umzuschalten, halten Sie die Taste während eines Anrufs gedrückt.
5. Um die letzte Nummer im Speicher des Mobiltelefons zu wiederholen, betätigen Sie die Taste zweimal.

Hinweise:

- Die Wahlwiederholungsfunktion ist nicht verfügbar, wenn Ihr Mobiltelefon über keinen Wahlspeicher verfügt.
- Das Gerät funktioniert mit bestimmten Mobiltelefonen / Audiogeräten nicht bzw. nicht vollständig.
- Wenn das Gespräch nicht klar ist, versuchen Sie näher an das Mikrofon (an der Vorderseite hinter der Lautsprecherabdeckung).

Verwenden des Line-Eingangs

1. Schieben Sie den Regler **ON/OFF** (EIN/AUS) auf die Position **ON** (EIN) zum Einschalten des Geräts.
2. Stecken Sie das eine Ende eines Audiokabels (nicht im Lieferumfang enthalten) in den LINE- oder Kopfhörerausgang Ihres externen Audiogeräts und das andere Ende in den LINE-Eingang auf der Rückseite des M-560BT. Das Gerät geht dann automatisch in den Line-Eingangsmodus. Die Bluetooth-Anzeige wechselt zur Farbe Gelb, um anzuzeigen, dass das Gerät sich im Line-Eingangsmodus befindet.
3. Starten Sie die Wiedergabe auf dem externen Gerät und die Tonausgabe wird über das M-560BT zu hören sein.
4. Stellen Sie die Lautstärke auf das gewünschte Niveau ein.
5. Um die Wiedergabe anzuhalten, ziehen Sie das Kabel aus dem Line-In-Anschluss heraus. Das Gerät wechselt automatisch in den Bluetooth-Modus.

FEHLERBEHEBUNG

Wenn das Gerät ein Problem aufweist, überprüfen Sie die folgenden Punkte, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden:

Gerät kann nicht eingeschaltet werden

- Gerät nicht eingeschaltet. Schieben Sie den Regler **ON/OFF** (EIN/AUS) auf die Position **ON** (EIN) zum Einschalten des Geräts.
- Vergewissern Sie sich, dass die Batterie aufgeladen ist.

Kein Ton - Allgemein

- Die Lautstärke des externen Geräts ist auf das Minimum eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.
- Die Lautstärke des M-560BT ist auf das Minimum eingestellt. Erhöhen Sie die Lautstärke.
- Das Audiokabel ist angeschlossen. Ziehen Sie das Kabel heraus, wenn Sie die Line-Eingangsfunktion nicht benutzen.

Das Bluetooth-Gerät kann nicht verbunden werden

- Sie haben die Bluetooth-Funktion des Geräts nicht aktiviert. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung Ihres Geräts, um dessen Bluetooth-Funktion zu aktivieren.
- Das Gerät befindet sich nicht im Verbindungsmodus. Halten Sie die Taste gedrückt, bis die Bluetooth-Anzeige anfängt schnell zu blinken.
- Das Gerät ist bereits mit einem anderen Bluetooth-Gerät verbunden. Trennen Sie diese Verbindung und versuchen Sie es erneut.

TECHNISCHE DATEN

ALLGEMEIN

Ausgangsleistung: 2 x 5W
Abmessungen: 25,2 x 8 x 11,2 cm
Gewicht: 0,65 kg

AKKU

Akku-Typ: 3,7V 1000 mAh. Lithium-Polymer-Akku
Ladespannung: 5V DC 500mA
Betriebsdauer: ca. 8 Stunden bei 50% Volumen und vollem Ladezustand
Ladezeit: ca. 3,5 Stunden

BLUETOOTH

Bluetooth-Version: V3,0 mit EDR
Betriebsreichweite: bis zu 10 Meter in offenen Räumen (Wände und Hindernisse können die Reichweite des Geräts beeinträchtigen)

Gestaltung und Ausführung bleiben Änderungen vorbehalten.

SICHERHEITSHINWEISE

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ACHTUNG: Um die Gefahr eines Stromschlags zu verringern, bauen Sie das Gerät nicht auseinander. Das Gerät enthält keinerlei innere Teile, die durch den Anwender repariert werden könnten. Lassen Sie Reparaturen nur vom Fachmann ausführen.

Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einem gleichseitigen Dreieck warnt den Nutzer vor einer „gefährlichen Spannung" im Gerät.

Das Ausrufezeichen in einem Dreieck warnt den Anwender über das Vorhandensein von wichtigen Hinweisen in den Unterlagen, die das Gerät begleiten.

WARNHINWEIS:

- Achten Sie auf eine ausreichende Lüftung des Gerätes und lassen Sie die Lüftungsöffnungen des Gerätes unbedeckt
- Stellen Sie keine Kerzen auf oder in die Nähe des Gerätes.
- Verwenden Sie das Gerät in gemäßigten Klimazonen.
- Achten Sie darauf, das Gerät keinem Spritzwasser auszusetzen.
- Planen Sie einen Abstand von mindestens 5 cm rund um das Gerät für eine ausreichende Belüftung ein.
- Platzieren Sie keine Behältnisse mit Flüssigkeit, wie zum Beispiel eine Vase, auf das Gerät.
- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Gerätes.
- Bitten achten Sie beim Entsorgen der verbrauchten Batterien auf den Umweltschutz.
- Werfen Sie niemals Batterien ins Feuer!
- Setzen Sie die Batterien keiner übermäßigen Wärme aus, wie zum Beispiel der Sonneneinstrahlung, dem Feuer oder sonstigen ähnlichen Wärmequellen.
- Unter Einwirkung vorübergehender elektrischer und/oder elektrostatischer Ereignisse, kann das Produkt Störungen aufweisen und es kann notwendig sein, die Standardeinstellungen wiederherzustellen.

Wenn Sie dieses Gerät später einmal entsorgen möchten, beachten Sie bitte, dass elektrische Geräte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Erkundigen Sie sich nach der nächstliegenden Recyclingmöglichkeit in Ihrer Umgebung. Für weitere Informationen, wenden Sie sich an die kommunalen Behörden oder Ihren Händler (WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

ES ALTAVOZ CON BLUETOOTH PORTÁTIL

DESCRIPCIÓN DEL APARATO

1. Altavoces principales
2. Micrófono
3. Botón Emparejamiento de Bluetooth/ Reproducir/Pausar ⏯
4. Indicador de Bluetooth (azul para el modo Bluetooth, amarillo para el modo LINE IN)
5. Recibir llamada/Transferir llamada/Remarcar llamada/Finalizar llamada
6. ➖ / ➕ Volumen
7. Indicador de carga (El rojo indica la carga en curso;el verde carga completa)
8. Manija para transportar
9. Toma Micro USB para carga
10. Entrada de línea (**LINE IN**)
11. Interruptor de encendido y apagado **ON/OFF**

ALIMENTACIÓN

La unidad está alimentada por una batería recargable de litio-polímero integrada en ella. Cargue la batería durante al menos cuatro horas antes de usar el dispositivo por primera vez.
Para cargar la batería interna, conecte el extremo pequeño del cable USB que se le proporciona a la toma Micro USB, y el otro extremo a una toma USB de su ordenador encendido o a una toma de corriente AC (no incluido).
El indicador de carga cambiará de rojo a verde cuando la batería se cargue del todo.

Advertencias:

- Recargue la batería cuando tenga la intención de utilizarla inmediatamente después.
- Durante la utilización de la batería, la temperatura ambiente debe oscilar entre 5 y 35°C.
- Para alargar la vida de la batería, asegúrese de recargarla a una temperatura de interior.
- La batería puede provocar un incendio o quemaduras si no se utiliza correctamente.
- No desmonte la batería, ni la exponga a temperaturas superiores a 100°C o la lance al fuego.
- Respete el medio ambiente cuando se deshaga de las pilas usadas.
- No tire las pilas al fuego.
- No exponga las pilas a temperaturas demasiado altas, como las producidas por la exposición directa a los rayos del sol, al fuego o a otras fuentes de calor.
- Cuando la batería esté baja, el indicador de Bluetooth parpadeará en color azul (solo en el modo Bluetooth) y emitirá dos pitidos (modo Bluetooth y Line in) cada 30 segundos. La unidad pasará al modo de espera automáticamente cuando la batería esté demasiado baja como para que la unidad funcione.

ATENCIÓN:
Puede producirse una explosión si la pila no se ha introducido correctamente. Cámbiela únicamente por otra del mismo tipo o uno equivalente.

FUNCIONAMIENTO

Los logos y nombres *Bluetooth*® son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de New One S.A.S tiene sus respectivas licencias. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

Emparejar un dispositivo Bluetooth

1. Deslice el interruptor **ON/OFF** hasta la posición **ON** para encender la unidad; el indicador Bluetooth parpadeará despacio en azul, y pasados 20 segundos comenzará a parpadear rápidamente para indicar que se encuentra en el modo de emparejamiento.
2. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione "M-560BT" de la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse, consulte el manual de usuario del dispositivo). Si el dispositivo Bluetoothle solicita una contraseña de acceso, utilice"0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Si las unidades está emparejadas correctamente, el altavoz emitirá dos pitidos. Si falló, el indicador de Bluetooth parpadeará lentamente.

Sugerencia:
Si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.
Si el emparejamiento falla, realice lo siguiente:

3. Mantenga presionado el botón ⏯ , hasta que el indicador de Bluetooth parpadee lentamente para ingresar al modo de emparejamiento. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione"M-560BT" de la lista dedispositivos (ver el paso 2 más arriba).

- En algunos dispositivos como computadoras, una vez realizado el emparejamiento, debe seleccionar la unidad del menú Bluetooth y elegir " Use as Audio Device (stereo) or similar " (utilizar como dispositivo de audio (estéreo) osimilar).
- El emparejamiento permanece intacto cuando launidad y/o su dispositivo Bluetooth sale del rango de comunicación. Se restablecerá una conexiónactiva cuando su dispositivo Bluetooth vuelva dentro del rango.
- Cuando vuelva a encender la unidad, se intentará la reconexión automática con el dispositivo Bluetooth al que se haya emparejado más recientemente.

Utilizar un dispositivo Bluetooth

1. Deslice el interruptor **ON/OFF** hasta la posición **ON** para encender la unidad. Con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior),haga funcionar su dispositivo Bluetooth. El sonido se escuchará a través de los altavoces M-560BT.
2. Oprima el botón ⏯ para pausar la reproducción. Presione nuevamente para retomar la reproducción.
3. Ajuste el volumen con los botones de Volumen ➖ / ➕ . También puede ajustar el volumen en el dispositivo con el cual está emparejado.

Nota: El indicador Bluetooth se iluminará en azul de forma continua durante la reproducción.

Recibir/Realizar una llamada telefónica

Esta unidad está equipada con un micrófono incorporado (situado en la parte delantera, detrás de la rejilla del altavoz), que le permite realizar o finalizar llamadas desde un teléfono celular conectado a través de esta unidad. Asegúrese de que el Bluetooth de su teléfono celular esté emparejado con la unidad. Cuando hay una llamada entrante al teléfono celular conectado, escuchará un tono de alerta de llamada entrante de la unidad.

1. Oprima el botón para contestar la llamada entrante.
2. Oprima el botón nuevamente para finalizar la llamada.
3. Para rechazar la llamada entrante,mantenga presionado el botón .
4. Para transferir el sonido entre el teléfono celular y la unidad, mantenga presionado el botón durante una llamada.
5. Para marcar el ultimo número de teléfono guardado en la memoria del teléfono celular, oprima el botón dos veces.

Nota:

- La función de rellamada no está disponible si no hay función de grabación de marcado en su teléfono celular.
- Esta unidad no funcionará o funcionará incorrectamente con algunos teléfonos celulares con Bluetooth/reproductores de audio.
- Si la conversación no es clara, intente acercarse más al micrófono (situado en la parte delantera, detrás de la rejilla del altavoz).

Utilización de la Entrada de Línea (Line In)

1. Deslice el interruptor **ON/OFF** hasta la posición **ON** para encender la unidad.
2. Introduzca uno de los extremos del cable de audio (no incluido) en la SALIDA DE LINEA (LINE OUT) o en la entrada para auriculares en la unidad de audio externa y el otro extremo en la ENTRADA de LÍNEA (LINE IN) en la parte trasera del M-560BT; la unidad automáticamente cambiará al modo Entrada de Línea (Line In). El color del indicador de Bluetooth cambiará a amarillo, indicando que la unidad está en el modo Entrada de Línea.
3. Comience la reproducción de la unidad de audio externa; el sonido de salida de dicha unidad se escuchará a través de los altavoces del M-560BT.
4. Ajuste el volumen al nivel que desee.
5. Para detener la reproducción,desconecte el cable de entrada de línea del conector; la unidad cambiará automáticamente al modo Bluetooth.

GUIA DE RESOLUCION DE PROBLEMAS

Si esta unidad presentara un problema, lea el siguiente cuadro antes de llamar al servicio técnico:

No hay energía

- La unidad no está encendida; deslice el interruptor **ON/OFF** hasta la posición **ON** para encender la unidad.
- Asegúrese de que la batería está recargada.

No hay sonido (General)

- El volumen del dispositivo externo está fijado en mínimo; suba el volumen.
- El volumen del M-560BT está fijado en mínimo; suba el volumen.
- El cable de audio está enchufado. Desenchufe el cable si no está utilizando la function de Entrada de Línea (Line In).

El dispositivo Bluetooth no puede emparejarse o conectarse con la unidad

- No activó la función Bluetooth de su dispositivo. Consulte el manual de usuario de su dispositivo para activar la función Bluetooth.
- La unidad no está en modo de emparejamiento. Mantenga presionado el botón ⏯ hasta que el indicador de Bluetooth parpadee rápidamente.
- La unidad ya está conectada con otro dispositivo Bluetooth; desconecte dicho dispositivo y luego inténtelo nuevamente.

ESPECIFICACIONES

GENERAL

Potencia de salida: 2 x 5W
Dimensiones: 25,2 x 8 x 11,2 cm
Peso: 0,65 kg

PILAS RECARGABLES

Tipo de pilas: Pilas de Polímero de litio de 3,7V 1000mAh
Voltaje de carga: 5V CC 500mA
Tiempo de funcionamiento: Aproximadamente 8 horas con el volumen al 50% luego de haberlas cargado completamente
Tiempo de carga: Aproximadamente 3,5 horas

BLUETOOTH

Versión Bluetooth: V3,0 con EDR
Distancia de rendimiento: Hasta 10 m medidos en espacio abierto (la pared y las estructuras pueden afectar el rango del dispositivo)

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATENCIÓN: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior no hay ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento y reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al producto.

ADVERTENCIAS:

- Para garantizar una ventilación adecuada del aparato, no obstruya los orificios de ventilación.
- No coloque velas encendidas cerca o encima del aparato.
- Utilice este aparato en climas templados.
- No coloque objetos que contengan líquidos, como jarrones, encima del aparato.
- La placa de identificación se encuentra en la parte posterior del aparato.
- Como resultado de fenómenos electroestáticos y/o eléctricos transitorios, pueden producirse fallos en el funcionamiento del aparato. En estos casos, el usuario debe reiniciar el aparato.

Si en un futuro desea deshacerse de este aparato, recuerde que los productos eléctricos no deben tirarse junto a los desechos domésticos. Deposítelo en centros de reciclaje adecuados. Póngase en contacto con las autoridades locales o con el vendedor del producto para obtener más información al respecto. (Directiva sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

IT ALTOPARLANTE BLUETOOTH PORTATILE

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

1. Altoparlanti
2. Microfono
3. ⏯ Tasto Associazione Bluetooth, Riproduci/Sospendi
4. Indicatore del Bluetooth (blu per modalità BLUETOOTH, giallo per modalità LINE IN)
5. Ricevi chiamata/Trasferisci chiamata/Ricomponi/Termina chiamata
6. ➖ / ➕ Regola volume
7. Indicatore batteria (rosso in caricamento; verde completamente carica)
8. Maniglia
9. Connettore micro USB per il caricamento
10. Connettore **LINE IN**
11. Interruttore di accensione/ spegnimento (**ON/OFF**)

ALIMENTAZIONE

L'unità è alimentata mediante una batteria ai polimeri di litio ricaricabile integrata. Lasciare la batteria in carica almeno quattro ore prima di iniziare a utilizzare l'unità.
Per caricare la batteria collegare l'estremità più piccola del cavo USB fornito nel connettore micro USB e l'altra estremità a una porta USB su un computer o a una presa CA.
L'indicatore di carica passa da rosso a verde quando la batteria è completamente carica.

Avvertenze:

- Durante l'utilizzo della batteria integrata, la temperatura ambiente deve essere compresa tra 5°C e 35°C.
- Per prolungare la durata di vita della batteria integrata, ricaricatela a temperatura ambiente (interno).
- La batteria integrata del presente apparecchio può comportare un rischio d'incendio o di ustione chimica in caso di utilizzo inappropriato. Non smontate la batteria, non scaldatela a più di 100°C e non gettatela nel fuoco.
- Abbiate cura di rispettare l'ambiente quando gettate le pile.
- Non gettate le pile nel fuoco!
- Non esponete le pile ad un calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe
- Quando la batteria è scarica la spia del Bluetooth lampeggia in blu (solo in modalità Bluetooth) ed emette due segnali acustici (in modalità Bluetooth e LINE IN) ogni 30 secondi. L'unità passa in automatico alla modalità di sospensione quando la batteria non è sufficientemente carica.

ATTENZIONE: Rischio di esplosione se le pile non sono inserite correttamente. Utilizzate solamente pile identiche o equivalenti.

UTILIZZO

Il marchio denominativo *Bluetooth*® e i relativi loghi sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc., utilizzati da New One S.A.S su licenza. Altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Associazione di un dispositivo Bluetooth

1. Per accendere l'unità scorrere l'interruttore di accensione/spegnimento (**ON/OFF**) in posizione **ON**; la spia del Bluetooth lampeggia lentamente in blu, quindi dopo 20 secondi inizia a lampeggiare rapidamente, indicando che l'unità è in modalità di associazione.
2. Attivare la funzione Bluetooth sul proprio dispositivo Bluetooth e selezionare " M-560BT " dall'elenco dei dispositivi rilevati (consultare il manuale di istruzioni del dispositivo per informazioni dettagliate su come connettere il dispositivo). Se il dispositivo Bluetooth richiede la digitazione di una password, inserire "0000". Alcuni dispositivi Bluetooth richiedono di accettare la connessione. Se dispositivo e unità sono stati associati correttamente, l'altoparlante emette due segnali acustici. Se l'associazione non è riuscita l'indicatore del Bluetooth lampeggia lentamente.

Nota: Se si desidera connettere l'altoparlante Bluetooth a un altro dispositivo Bluetooth è necessario prima disconnettere il dispositivo corrente, quindi seguire i passaggi sopra indicati per stabilire una nuova connessione.
3. Se l'associazione non riesce:

Per accedere alla modalità di associazione tenere premuto il tasto ⏯ fino a quando l'indicatore Bluetooth non lampeggia rapidamente. Attivare la funzione Bluetooth sul proprio dispositivo Bluetooth e selezionare "M-560BT" dall'elenco dei dispositivi rilevati (vedi punto 2).

- Su alcuni dispositivi, come ad esempio computer, una volta associato il dispositivo è necessario selezionare l'unità dal menu Bluetooth, quindi selezionare l'opzione "Utilizza come dispositivo audio (stereo)" o similare.
- L'associazione rimane attiva quando l'unità e/o il dispositivo Bluetooth escono dal raggio d'azione del Bluetooth. Una connessione attiva viene ristabilita quando il dispositivo rientra nel raggio d'azione del Bluetooth.
- Una volta riaccesa, l'unità tenta in automatico di riconnettersi all'ultimo dispositivo Bluetooth associato.

Utilizzo di un dispositivo Bluetooth

1. Per accendere l'unità scorrere l'interruttore di accensione/spegnimento (**ON/OFF**) in posizione **ON**. Una volta associata l'unità a un dispositivo (vedi sezione precedente) l'audio del dispositivo Bluetooth viene riprodotto mediante l'altoparlante.
2. Premere il tasto ⏯ per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
3. Regolare il volume utilizzando i tasti volume ➖ / ➕ . È possibile regolare il volume anche dal dispositivo a cui l'unità è associata.

Nota: durate la riproduzione la spia del Bluetooth si illumina fissa in blu.

Ricezione/Composizione di una chiamata

L'unità è dotata di un microfono integrato (nella parte anteriore, dietro alla griglia dell'altoparlante), che consente di effettuare e terminare chiamate. Assicurarsi che il Bluetooth del telefono cellulare sia associato all'unità. Quando si riceve una chiamata l'unità emette un segnale acustico che avvisa della chiamata in entrata.

1. Premere il tasto per rispondere alla chiamata.
2. Premere di nuovo il tasto per terminare la chiamata.
3. Per rifiutare la chiamata in entrata tenere premuto il tasto .
4. Per trasferire l'audio dal telefono all'altoparlante tenere premuto il tasto durante la chiamata.
5. Per ricomporre l'ultimo numero conservato nella memoria del telefono premere due volte il tasto .

Note

- La funzione di ricomposizione non è disponibile se il telefono non è dotato della funzione di memorizzazione delle chiamate effettuate.
- L'unità potrebbe non funzionare o funzionare in modo incorretto con alcuni telefono cellulari/lettori musicali Bluetooth.
- Se durante la conversazione l'audio non è chiaro avvicinarsi al microfono (nella parte anteriore, dietro alla griglia dell'altoparlante).

Utilizzo del connettore LINE IN

1. Per accendere l'unità scorrere l'interruttore di accensione/spegnimento (**ON/OFF**)in posizione **ON**.
2. Collegare un'estremità del cavo audio (non incluso) al connettore LINE OUT o al connettore per auricolari sul dispositivo audio esterno e l'altra estremità al connettore LINE IN sul retro dell'altoparlante; l'unità passa in automatico alla modalità Line In. L'indicatore del Bluetooth diventa verde, indicando che l'unità è in modalità Line In.
3. Avviare la riproduzione dal dispositivo esterno; l'audio viene emesso attraverso l'altoparlante.
4. Regolate il volume sul livello desiderato.
5. Per arrestare la riproduzione scollegare il cavo dal connettore Line In; l'unità passa alla modalità Bluetooth in automatico.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Nel caso in cui si notino problemi con l'unità, prima di richiedere assistenza verificare i seguenti punti.

Assenza di alimentazione

- L'unità è spenta, per accenderla scorrere l'interruttore di accensione/spegnimento (**ON/OFF**) in posizione **ON**.
- Assicurarsi che la batteria sia carica.

Audio assente

- Il volume del dispositivo esterno è al minimo; aumentare il volume.
- Il volume dell'altoparlante è impostato sul minimo; aumentare il volume.
- Il cavo audio è collegato. Scollegare il cavo se non si sta utilizzando la funzione Line In.

Impossibile associare o connettere il dispositivo Bluetooth all'unità

- La funzione Bluetooth sul dispositivo non è stata attivata. Consultare il manuale di istruzioni del proprio dispositivo per dettagli su come attivare la funzione Bluetooth.
- L'unità non è in modalità di associazione. Tenere premuto il tasto fino a quando l'indicatore del Bluetooth non lampeggia rapido.
- L'unità è già connessa a un altro dispositivo Bluetooth; disconnettere il dispositivo, quindi riprovare.

SPECIFICHE

GENERALI

Potenza in uscita: 2 x 5W
Dimensioni: 25,2 x 8 x 11,2 cm
Peso: 0,65 kg

BATTERIA RICARICABILE

Tipo di batteria: Batteria ai polimeri di litio da 3,7 V e 1000 mAh
Tensione di caricamento: CC 5V 500mA
Durata massima di utilizzo: Circa 8 ore col volume al 50% dopo un ciclo di caricamento completo
Tempo di ricarica: Circa 3,5 ore

BLUETOOTH

Versione del Bluetooth: 3,0 con EDR
Raggio d'azione: Fino a 10 metri in spazi aperti (pareti e altre strutture possono influire sul raggio d'azione del dispositivo).

Il modello e le caratteristiche tecniche possono subire variazioni senza preavviso.

AVVERTENZE DI SICUREZZA

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATTENZIONE: Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non smontate l'apparecchio. L'apparecchio non contiene alcun pezzo riparabile dall'utente. Per ogni riparazione rivolgetevi esclusivamente a tecnici qualificati.

Il fulmine stilizzato con punta di freccia inscritto nel triangolo equilatero indica all'utente la presenza all'interno dell'apparecchio di conduttori scoperti sottoposti a tensione pericolosa.

Il punto esclamativo all'interno di un triangolo avverte l'utente della presenza di istruzioni importanti nel manuale fornito insieme all'apparecchio.

AVVERTENZA:

- Garantite sempre la corretta ventilazione dell'apparecchio e non ostruite le aperture di ventilazione.
- Non mettete delle candele vicino o sopra l'apparecchio.
- Utilizzate l'apparecchio in ambienti temperati.
- Non esponete l'apparecchio agli schizzi di liquidi.
- Lasciate uno spazio libero di 5 cm da ogni lato per garantire una ventilazione sufficiente.
- Non collocate contenitori di sostanze liquide, come vasi, sopra l'apparecchio.
- La targhetta informativa si trova sul retro dell'apparecchio.
- Abbiate cura di rispettare l'ambiente quando gettate le pile.
- Non gettate le pile nel fuoco!
- Non esponete le pile ad un calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe.
- Per effetto di fenomeni transitori elettrostatici e/o elettrici, è possibile che il prodotto non funzioni correttamente. In tal caso è opportuno reinizializzare l'apparecchio.

Quando vorrete disfarvi dell'apparecchio, ricordate che le apparecchiature elettriche non vanno smaltite insieme ai rifiuti domestici. Informatevi per conoscere il centro di raccolta più vicino. Rivolgetevi alle autorità locali o al vostro rivenditore per ottenere ulteriori informazioni (direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

NL DRAAGBARE BLUETOOTH-LUIDSPREKER

BESCHRIJVING VAN HET TOESTEL

1. Hoofdluidsprekers
2. Microfoon
3. ⏯ Bluetooth koppelen, Play/Pause (Blauw voor Bluetooth-modus, geel voor LINE IN-modus)
4. Bluetooth-indicator
5. Oproep ontvangen / Oproep schakelen / Redial / Oproep beëindigen
6. ➖ / ➕ Volumeregeling (in Bluetooth-modus)
7. Oplaad-indicator (Rood tijdens opladen; Groen wanneer volledig opgeladen)
8. Draaggreep
9. Micro USB-aansluiting voor opladen
10. LINE-INGANG
11. AAN/UIT-schakelaar (**ON/OFF**)

VOEDING

Het apparaat wordt van stroom voorzien door een ingebouwde oplaadbare lithium-polymeer accu. Laad de ingebouwde accu voor ten minste vier uur op voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt.
Als u de interne accu wil opladen, sluit het kleinere uiteinde van de meegeleverde USB-kabel dan aan op de Micro USB-aansluiting en het andere uiteinde op de USB-aansluiting van uw computer of een netadapter (niet meegeleverd).
De laadindicator verandert van rood naar groen als de batterij volledig geladen is.

Opmerkingen:

- Tijdens het gebruik van de ingebouwde batterij moet de omgevingstemperatuur liggen tussen 5°C en 35°C.
- Om de batterij een zo lang mogelijke levensduur te geven, herlaadt u bij kamertemperatuur.
- De ingebouwde batterij in dit toestelkan een risico vormen op brand of chemische brand bij verkeerd gebruik. Haal de batterij niet uiteen, verwarm niet boven 100°C en verbrand deze niet.
- Houd rekening met het respect voor het milieu als u de gebruikte batterijen wegwerpt.
- Gooi de batterijen niet in het vuur !
- Stel de batterijen niet bloot aan overmatige hitte zoals zonnestralen, vuur of andere gelijkaardige warmtebronnen.
- Als de batterij bijna leeg is, dan zal de Bluetooth-indicator blauw knipperen (alleen in de Bluetooth-modus) en het apparaat zal elke 30 seconden twee pieptonen laten horen (in de Bluetooth- & Line in-modus). Het apparaat schakelt automatisch naar de standbymodus wanneer de batterij onvoldoende stroom heeft voor gebruik.

OPGELET: Ontploffingsgevaar als de batterijen niet juist geplaatst zijn. Gebruik enkel identieke of gelijkwaardige batterijen.

BEDIENING

De *Bluetooth*® markering en de logo's zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van deze markeringen door New One S.A.S is onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn van hun respectieve eigenaars.

Een Bluetooth-apparaat koppelen

1. Schuif de **AAN/UIT**-schakelaar (**ON/OFF**) naar de stand AAN om het apparaat in te schakelen; de Bluetooth -indicator zal langzaam blauw knipperen en na 20 seconden snel blauw knipperen om aan te geven dat het apparaat in de koppelmodus staat.
2. Schakel Bluetooth in op het Bluetooth-apparaat en selecteer "M-560BT" uit de lijst met apparaten. (Kijk in de handleiding van het apparaat waarmee u verbinding wilt maken voor gedetailleerde instructies.) Als het Bluetooth-apparaat vraagt om een wachtwoord, voer dan "0000" in. Sommige Bluetooth-apparaten zullen u vragen de verbinding te accepteren. Als de apparaten goed zijn gekoppeld, dan zal de luidspreker twee pieptonen laten horen. Als het koppelen mislukt, dan zal de Bluetooth-indicator langzaam knipperen.

Tip: Als u uw Bluetooth-luidspreker wilt verbinden met een andere Bluetooth-audioapparaat, dan moet u de verbinding met het huidige apparaat verbreken en de bovenstaande stappen volgen om een nieuwe verbinding op te zetten.

3. Als het koppelen mislukt, volg dan de volgende stap:

Houd ⏯ ingedrukt tot de Bluetooth-indicator snel knippert om naar de koppelmodus te schakelen. Schakel Bluetooth in op het Bluetooth-apparaat en selecteer "M-560BT" uit de lijst met apparaten (zie stap 2 hierboven).

- Op bepaalde apparaten, zoals computers, moet u, zodra er is gekoppeld, het apparaat selecteren in het Bluetooth-menu en de optie "Gebruik als audioapparaat (stereo)" (of een soortgelijke optie) gebruiken.
- De verbinding blijft intact wanneer de luidspreker en/of uw Bluetooth-apparaat buiten het communicatiebereik wordt verplaatst. Er wordt opnieuw een actieve verbinding gemaakt wanneer uw Bluetooth-apparaat terugkeert binnen het bereik.
- Als het apparaat weer wordt ingeschakeld, dan zal het automatisch proberen opnieuw verbinding te maken met het Bluetooth-apparaat waarmee het laatst werd gekoppeld.

Een Bluetooth-apparaat gebruiken

1. Schuif de **AAN/UIT**-schakelaar(**ON/OFF**) naar de stand AAN om het apparaat in te schakelen.
2. Als u verbinding heeft gemaakt met een apparaat (zie voorgaande paragraaf), gebruik dan de bediening op uw Bluetooth-apparaat en wanneer het afspelen wordt gestart, dan zal het geluid uit de luidsprekers van de M-560BT klinken.
3. Druk op ⏯ om het afspelen te pauzeren. Druk nogmaals om het afspelen te hervatten.
4. Stel het volume in met behulp van ➖ / ➕ . U kunt het volume ook instellen op het apparaat dat is verbonden met de luidspreker.

Opmerking: De Bluetooth-indicator blijft blauw branden tijdens het afspelen.

Een oproep ontvangen/maken

Deze luidspreker is uitgerust met een ingebouwde microfoon (de microfoon zit op de voorkant achter de luidsprekergrill), die ervoor zorgt dat u oproepen kunt maken en beantwoorden via een mobiele telefoon die is verbonden met de luidspreker. Zorg ervoor dat uw mobiele telefoon met Bluetooth is gekoppeld met de luidspreker. Als u een oproep ontvangt op de mobiele telefoon, dan laat de luidspreker de waarschuwingstoon voor een inkomende oproep klinken.

1. Druk op om de inkomende oproep te beantwoorden.
2. Druk nogmaals op om de oproep te beëindigen.
3. Houd ingedrukt om de inkomende oproep te weigeren.
4. Houd tijdens een oproep ingedrukt om het geluid te schakelen tussen de mobiele telefoon en de luidspreker.
5. Druk twee keer op om het laatste gebelde nummer in het geheugen van de mobiele telefoon te bellen.

Opmerkingen:

- U kunt alleen het laatst gebelde nummer bellen wanneer uw mobiele telefoon deze gegevens opslaat in het geheugen.
- Het is mogelijk dat de luidsprekers niet juist werkt met bepaalde Bluetooth-telefoons/ audiospelers.
- Als het gesprek niet duidelijk hoorbaar is, verplaats u dan naar een locatie dichter bij de microfoon (de microfoon zit op de voorkant achter de luidsprekergrill).

De Line-ingang gebruiken

1. Schuif de **AAN/UIT**-schakelaar(**ON/OFF**) naar de stand AAN om het apparaat in te schakelen.
2. Steek één uiteinde van de audiokabel (niet meegeleverd) in de LINE UITGANG of hoofdtelefoonuitgang op uw externe audioapparaat en steek het andere uiteinde in de LINE INGANG op de achterkant van de M-560BT; het apparaat schakelt automatisch naar de line in-modus. De kleur van de Bluetooth-indicator verandert naar geel, wat aangeeft dat het apparaat in de line in-modus staat.
3. Start het afspelen op het externe apparaat en het geluid van het externe audioapparaat kan worden gehoord door de luidsprekers van de M-560BT.
4. Stel het geluidsvolume in op het gewenste niveau.
5. Als u het afspelen wilt stoppen, haal de stekkers van de line in-kabel dan uit de line ingang; de luidspreker schakelt automatisch naar de Bluetooth-modus.

PROBLEMEN OPLOSSEN

Mocht het apparaat een probleem vertonen,